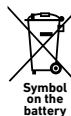
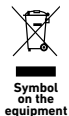


o sbs

USER INFORMATION FOR THE CORRECT DISPOSAL OF EQUIPMENT AND INTEGRATED REPLACEABLE BATTERIES.

Pursuant to legislation for the implementation of Directive 2012/19/EU on "Waste electrical and electronic equipment (WEEE)" and to legislation for the implementation of Directive 2006/66/EC as amended by Directive 2013/56/EU on "Waste batteries and accumulators".



The crossed-out wheeled bin symbol shown on the equipment or on its packaging indicates that the product, at the end of its life, including the non-removable battery, must be collected separately from other waste so that it can be treated and recycled appropriately.

The safe use of this product is guaranteed

by following the instructions given below; please therefore keep these instructions safe and follow them very carefully throughout the product's life cycle.

The product requires no technical maintenance.

The batteries must only be replaced with batteries of the same type and electrical characteristics as those specified in the product's user manual and strictly following the specific instructions provided for this purpose in the same manual. Batteries must be disposed of in accordance with the relevant legislation currently in force.

Therefore, once the battery and equipment have reached the end of their life, the user must deposit them free of charge at the appropriate municipal recycling collection points for waste electrical and electronic equipment, or return them to the distributor, on a one-to-one basis, or free of charge for equipment with no external dimension of more than 25 cm.

The appropriate separate collection of end-of-life equipment for its subsequent recycling, treatment and disposal in an environmentally sound way helps to avoid any possible negative impact on the environment and on human health and promotes the re-use and/or recycling of the component materials of the equipment.

The unlawful disposal of equipment, batteries and accumulators by the user will result in penalties being imposed pursuant to the legislation currently in force.

Declaration of conformity



SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

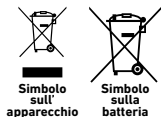
The manufacturer SBS declares that the radio equipment contained herein is in conformity with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU Declaration of Conformity can be found at the following Internet address:

<http://www.sbsmobile.com/en-gb/declaration-of-conformity.html>

INFORMAZIONI ALL'UTENTE PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DELL'APPARECCHIO E DELLE BATTERIE INCORPORATE SOSTITUIBILI

Ai sensi dell'art. 26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n. 49 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)" e del Decreto Legislativo 188 del 20 novembre 2016 modificato dal Decreto Legislativo 15 febbraio 2016, n. 27.



Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile, incluso della batteria non rimovibile, deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti per permetterne un adeguato trattamento e riciclo.

L'uso sicuro di questo prodotto è garantito nel rispetto delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle e seguirle in modo scrupoloso lungo tutta la vita del prodotto.

Il prodotto non necessita di manutenzione tecnica.

Le batterie devono essere sostituite utilizzando solo batterie dello stesso tipo e caratteristiche elettriche di quelle specificate nel manuale d'uso del prodotto e seguendo in modo puntuale le istruzioni dedicate allo scopo nello stesso manuale e smaltite in conformità con le vigenti leggi in materia.

L'utente dovrà, pertanto, conferire gratuitamente la batteria e l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore, in ragione di uno per uno, o gratuitamente per gli apparecchi di dimensioni esterne inferiori a 25 cm.

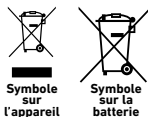
L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile, contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riempimento e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

Lo smaltimento abusivo di apparecchiature, pile ed accumulatori da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

F

INFORMATIONS À L'UTILISATEUR CONCERNANT L'ÉLIMINATION CORRECTE DE L'APPAREIL ET DES PILES INTÉGRÉES REMPLAÇABLES

Conformément aux réglementations d'application de la Directive 2012/19/UE sur les « Déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) » et aux réglementations d'application de la Directive 2006/66/CE, modifiée par la Directive 2013/56/UE sur les « Déchets de piles et d'accumulateurs ».



Le symbole de la poubelle barrée sur l'appareil ou son emballage indique que le produit en fin de vie, y compris la pile non amovible, doit être collecté séparément des autres déchets pour permettre un traitement et un recyclage appropriés.

L'utilisation sûre de ce produit est garantie conformément aux instructions suivantes. Il est donc nécessaire de les conserver et de les suivre scrupuleusement tout au long de la vie du produit.

Le produit ne nécessite aucune maintenance technique.

Les piles doivent être uniquement remplacées par des piles du même type et avec les mêmes caractéristiques électriques que celles indiquées dans le manuel d'utilisation du produit, en suivant les instructions fournies à cet effet dans le manuel et éliminées conformément à la législation en vigueur.

L'utilisateur devra donc rapporter gratuitement les piles et l'appareil en fin de vie dans les centres de collecte municipaux des déchets électriques et électroniques appropriés, ou les restituer au revendeur, un par un, ou gratuitement pour les appareils dont les dimensions extérieures sont inférieures à 25 cm.

La collecte sélective adéquate de l'équipement inutilisé, destiné au recyclage, traitement et élimination compatible avec l'environnement, contribue à prévenir d'éventuels effets négatifs sur l'environnement et la santé et encourage la réutilisation et/ou le recyclage des matériaux composant l'équipement.

L'élimination illégale d'équipements, de piles et d'accumulateurs par l'utilisateur entraîne l'application des sanctions prévues par la législation en vigueur.

Dichiarazione di Conformità



SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

Il fabbricante, SBS, dichiara che l'apparecchiatura radio qui contenuta è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet:

<http://www.sbsmobile.com/it-it/declaration-of-conformity.html>

Déclaration de conformité



SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

Le soussigné SBS déclare que l'équipement radioélectrique ci-joint est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse Internet suivant:

<http://www.sbsmobile.com/fr-fr/declaration-of-conformity.html>

VERBRAUCHERINFORMATIONEN HINSICHTLICH DER KORREKTEN ENTSORGUNG DES GERÄTS UND DER DARIN VERBAUTEN UND AUSTAUSCHBAREN BATTERIEN

Gemäß den Durchführungsbestimmungen der Richtlinie 2012/19/EU über „Abfälle von elektrischen und elektronischen Geräten (WEEE)“ und den Durchführungsbestimmungen der Richtlinie 2006/66/EU, geändert durch die Richtlinie 2013/56/EU über „Abfälle von Batterien und Akku-Ladegeräten“.



Symbol
auf dem
Gerät



Symbol
auf der
Batterie

Das Symbol des durchgestrichenen Müllcontainers auf dem Gerät oder auf dessen Verpackung zeigt an, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer, einschließlich dessen nicht herausnehmbarer Batterie, getrennt von anderen Abfällen eingesammelt werden muss, um eine angemessene Behandlung und Rückführung zu gewährleisten.

Die sichere Verwendung dieses Produkts ist bei Berücksichtigung der folgenden Anweisungen gewährleistet. Aus diesem Grund ist es absolut notwendig, diese aufzubewahren und während der gesamten Nutzungsdauer des Produkts strikt zu befolgen.

Das Produkt benötigt keine technische Wartung.

Beim Austausch der Batterien dürfen ausschließlich Batterien desselben Typs verwendet werden, die dieselben elektrischen Eigenschaften aufweisen wie diejenigen, die in der Betriebsanleitung des Produkts angegeben sind. Dabei müssen die in der Betriebsanleitung aufgeführten Anweisungen exakt befolgt und die alten Batterien entsprechend der diesbezüglich geltenden Gesetze entsorgt werden.

Der Verbraucher ist daher dazu angehalten, die Batterie und das Gerät am Ende der Nutzungsdauer an ein entsprechendes Mülltrennungszentrum für Elektro- und Elektronikabfälle der jeweiligen Gemeinde unentgeltlich zu übergeben, oder es nach dem Prinzip Zug um Zug bzw. unentgeltlich für Geräte mit einem Außenmaß von maximal 25 cm an den Händler zurückzugeben.

Die entsprechende Mülltrennung für die nochmalige Inbetriebnahme des Geräts, das für die Wiederverwertung, Behandlung oder umweltgerechte Entsorgung zerlegt wird, trägt dazu bei, dass keine negativen Auswirkungen für die Umwelt und die Gesundheit entstehen und fördert die Wiederverwertung und/oder Rückführung der Materialien, aus denen das Gerät besteht.

INFORMACIÓN AL USUARIO PARA LA CORRECTA ELIMINACIÓN DEL APARATO Y LAS BATERÍAS INCORPORADAS SUSTITUIBLES

Con arreglo a las normas de transposición de la Directiva 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) y de las normas de transposición de la Directiva 2006/66/CE modificada por la Directiva 2013/56/UE relativa a los residuos de pilas y acumuladores.



Símbolo
sobre el
aparato



Símbolo
sobre la
batería

El símbolo del contenedor de basura tachado en el aparato o en su embalaje indica que el producto, incluida la batería no extraíble, al final de su vida útil debe clasificarse por separado de otros residuos para permitir su pertinente tratamiento y reciclaje.

El uso seguro de este producto está garantizado según las siguientes instrucciones, por lo que es necesario conservarlas y seguirlas estrictamente durante toda la vida útil del producto.

El producto no requiere mantenimiento técnico.

Las baterías deben sustituirse utilizando solo baterías del mismo tipo y con las mismas características eléctricas que las especificadas en el manual del usuario del producto y siguiendo las instrucciones específicas del mismo manual y desecharse conforme a la legislación aplicable.

El usuario deberá por tanto entregar de forma gratuita la batería y el aparato al final de su vida útil a los correspondientes centros municipales de recogida selectiva de residuos eléctricos y electrónicos, o bien al minorista, uno por uno, y de forma gratuita, en caso de aparatos de dimensiones exteriores inferiores a 25 cm.

La adecuada recogida selectiva para el envío del aparato al posterior reciclaje, tratamiento y eliminación medioambiental compatible contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medio ambiente y la salud, y fomenta la reutilización y/o el reciclaje de los materiales que componen los aparatos.

La eliminación no autorizada de aparatos, pilas y acumuladores por parte del usuario conlleva la aplicación de las sanciones según la legislación vigente.

Konformitätserklärung



SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

Der Hersteller SBS erklärt, dass alle Funkgeräte aus dem Sortiment der Richtlinie 2014/53 / EU entsprechen.
Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:
<http://www.sbsmobile.com/de-de/declaration-of-conformity.html>

Declaración de conformidad



SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

El fabricante, SBS, declara que los dispositivos contenidos en este documentos se encuentran en conformidad con la directiva 2014/53/UE.
El texto completo de la declaración de conformidad
UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:
<http://www.sbsmobile.com/es-es/declaration-of-conformity.html>

INFORMAÇÕES AO UTILIZADOR PARA A ELIMINAÇÃO CORRETA DO APARELHO E DAS BATERIAS INCORPORADAS SUBSTITUÍVEIS

Nos termos das normas de aplicação da Diretiva 2012/19/UE relativa aos "Resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE)" e das normas de aplicação da Diretiva 2006/66/CE alterada pela Diretiva 2013/56/UE relativa aos "Resíduos de pilhas e de acumuladores".



Símbolo no aparelho



Símbolo na bateria

O símbolo do caixote do lixo barrado apostro no equipamento ou na sua embalagem indica que o produto, no fim da sua vida útil, incluindo a bateria não removível, deve ser recolhido separadamente dos outros resíduos de forma a permitir o seu tratamento e reciclagem adequados.

O uso seguro deste produto é garantido no respeito das seguintes instruções sendo, portanto, necessário conservá-las e segui-las escrupulosamente durante toda a vida do produto.

O produto não necessita de manutenção técnica.

As baterias devem ser substituídas utilizando apenas baterias do mesmo tipo e com as características técnicas especificadas no manual de utilização do produto e seguindo, rigorosamente, as instruções dedicadas à finalidade no mesmo manual e eliminadas em conformidade com as leis em vigor sobre a matéria.

O utilizador deverá, portanto, entregar gratuitamente a bateria e o equipamento juntos no fim de vida nos centros municipais adequados de recolha diferenciada dos resíduos elétricos e eletrónicos, ou ao revendedor, no momento da aquisição de um novo equipamento de tipo equivalente, ou gratuitamente para os aparelhos com dimensões externas inferiores a 25 cm.

A recolha diferenciada adequada para que o equipamento seja sucessivamente enviado para reciclagem, tratamento e eliminação de modo compatível com o ambiente contribui para evitar possíveis efeitos negativos no ambiente e na saúde e favorece a reutilização e/ou reciclagem dos materiais que compõem o equipamento.

A eliminação abusiva de equipamentos, pilhas e acumuladores pelo utilizador implica a aplicação das sanções previstas na legislação em vigor.

INFORMATIE VOOR DE GEBRUIKER OVER DE CORRECTE VERWERKING VAN HET APPARAAT EN DE DAARIN AANWEZIGE VERVANGBARE BATTERIJEN

Overeenkomstig de uitvoeringsmaatregelen van Richtlijn 2012/19/UE betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) en de uitvoeringsmaatregelen van Richtlijn 2006/66/EG zoals gewijzigd bij Richtlijn 2013/56/UE betreffende afgedankte batterijen en accu's.



Symbool op het apparaat



Symbool op de batterij

Het symbool van de doorgestreepte vuilnisbak op het apparaat of op de verpakking ervan betekent dat het apparaat, inclusief de niet-verwijderbare batterij, aan het einde van de levensduur apart van het andere afval moet worden ingezameld zodat het correct kan worden verwerkt en gerecycled.

Het product kan veilig worden gebruikt als de onderstaande instructies worden gevolgd. Daarom moet u deze tijdens de volledige levensduur van het apparaat bewaren en nauwkeurig naleven.

Het product behoeft geen technisch onderhoud.

De batterijen mogen alleen vervangen worden door batterijen van hetzelfde type en met dezelfde elektrische eigenschappen als die in de handleiding worden vermeld. Volg de instructies in de handleiding voor het vervangen van de batterijen nauwkeurig, en zamel afgedankte batterijen in volgens de geldende regelgeving.

De gebruiker mag het afgedankte apparaat en de batterijen gratis inleveren bij de voor de inzameling van elektrische en elektronische apparatuur bestemde gemeentelijke inzamelpunten, of teruggeven aan de verkoper, één voor één, of gratis voor apparaten waarvan de buitenmaten niet groter zijn dan 25 cm.

Het correct inzamelen van afgedankte apparatuur voor de voorbereiding op recycling, behandeling en milieuvriendelijke verwerking helpt om negatieve effecten op het milieu en de volksgezondheid te voorkomen en bevordert het hergebruik en/of recyclen van de materialen waaruit het apparaat is samengesteld.

Het door de gebruiker illegaal dumpen van apparaten, batterijen en accu's wordt bestraft met sancties zoals die worden bepaald door de geldende wetgeving.

Declaração de conformidade



SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

O fabricante, SBS, declara que o equipamento de rádio aqui incluído está em conformidade com a diretiva 2014/53/UE.

O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço web:

<http://www.sbsmobile.com/en-gb/declaration-of-conformity.html>

Verklaring van overeenstemming



SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

De fabrikant SBS zegt toe dat de hierin aanwezige radioapparatuur vervaardigd is in overeenstemming met Richtlijn 2014/53/UE. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:

<http://www.sbsmobile.com/en-gb/declaration-of-conformity.html>

INFORMACJE DLA UŻYTKOWNIKA DOTYCZĄCE PRAWIDŁOWEJ UŻYTALIZACJI URZĄDZENIA I UMIESZCZONYCH W NIM WYMIENNYCH BATERII

W świetle przepisów wdrażających Dyrektywę 2012/19/UE w sprawie „Użytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE)” oraz przepisów wdrażających Dyrektywę 2006/66/WE zmienioną przez Dyrektywę 2013/56/WE w sprawie „Użytych baterii i akumulatorów”.



Symbol na urządzeniu



Symbol na baterii

Symbol przekreślonego pojemnika na odpady, umieszczony na urządzeniu lub na jego opakowaniu, oznacza, że produktu po zakończeniu okresu jego eksploatacji, łącznie z niewymienną baterią, nie należy usuwać razem z pozostałymi odpadami, ale umożliwić jego odpowiednią utylizację i przetworzenie.

Bezpieczne korzystanie z urządzenia jest zagwarantowane w przypadku przestrzegania poniższych instrukcji, dlatego należy je zachować i ściśle ich przestrzegać przez cały okres eksploatacji produktu.

Produkt nie wymaga konserwacji technicznej.

Baterie należy wymieniać, korzystając wyłącznie z baterii o typie i właściwościach elektrycznych opisanych w podręczniku obsługi produktu oraz ściśle przestrzegając instrukcji zawartych w tym podręczniku, jak również utylizować baterie zgodnie z obowiązującymi przepisami.

Dlatego też użytkownik powinien bezpłatnie oddać baterie i urządzenia po zakończeniu okresu ich eksploatacji do odpowiedniego centrum selektywnej zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych albo przekazać je sprzedawcy – w momencie zakupu nowego produktu lub bezpłatnie w przypadku urządzeń o zewnętrznych wymiarach nieprzekraczających 25 cm.

Odpowiednia zbiórka selektywna oraz późniejsze przekazanie wycofanego z użycia urządzenia do recyklingu, przetworzenia i utylizacji pomagają uniknąć potencjalnego negatywnego wpływu na środowisko i zdrowie oraz sprzyjają ponownemu wykorzystaniu i/lub przetworzeniu materiałów, z których produkt jest wykonany.

Nieprawidłowe użycie urządzeń, baterii i akumulatorów przez użytkownika podlega karze zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa.

ΠΑΡΑΦΟΡΕΙΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΧΡΗΣΤΗ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΟΡΘΗ ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΝΣΩΜΑΤΩΜΕΝΩΝ ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Σύμφωνα με τους κανονισμούς εφαρμογής της [κοινοτικής] οδηγίας 2012/19 /Ε.Ε. με αντικείμενο τα απόβλητα συσκευών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΝΕ) και βάσει των εκτελεστικών κανονισμών της [κοινοτικής] οδηγίας 2006/66/Ε.Ε., έτσι όπως αυτή τροποποιήθηκε μέσω της [κοινοτικής] οδηγίας 2013/56 /Ε.Ε., βλ. “Απόβλητα ηλεκτρικών στηλών και συσσωρευτών”.



Σύμβολο επί της συσκευής



Σύμβολο επί της μπαταρίας

Ο κάδος με το σύμβολο απαγόρευσης που αποτυπώνεται πάνω στη συσκευή ή τη συσκευασία σημαίνει ότι το προϊόν -συμπεριλαμβανομένης της μη αφαιρούμενης μπαταρίας- μόλις ολοκληρώσει τον [κύκλο] ζωής του πρέπει να συλλεγεται ξεχωριστά από τα υπόλοιπα απορρίμματα και να υποβάλλεται σε κατάλληλη διαχείριση-ανακύκλωση.

Η σωστή χρήση της συσκευής διασφαλίζει τηρώντας τις κάτωθι οδηγίες -οι οποίες θα πρέπει να φυλάσσονται και να διατηρούνται καθόλη τη (διάρκεια) ζωής του προϊόντος. Το προϊόν δεν απαιτεί τεχνική συντήρηση. Οι μπαταρίες πρέπει να αντικαθίστανται μόνο με μπαταρίες του ίδιου τύπου και των ίδιων ηλεκτρικών χαρακτηριστικών με εκείνες που καθορίζονται στο εγχειρίδιο χρήσης του προϊόντος, ακολουθώντας πιστά τις οδηγίες που περιέχονται για τον σκοπό αυτό στο ίδιο εγχειρίδιο, και πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τους σχετικούς ισχύοντες νόμους.

Συνεπώς, ο χρήστης οφείλει να παραδίδει την μπαταρία και την κατεστραμμένη συσκευή δωρεάν στα αρμόδια δημοτικά κέντρα [διόγκηση] ανακυκλώσιμων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών απορριμμάτων ή να τα επιστρέψει στον εμπορικό αντιπρόσωπο -εφαρμόζοντας τον κανόνα ένα προς ένα ή δωρεάν στην περίπτωση συσκευών με (εξωτερικές) διαστάσεις μικρότερες των 25 εκατοστών. Ο ιδανικός τρόπος συλλογής των ανακυκλώσιμων συσκευών και η ορθή διαδικασία ανακύκλωσης, επεξεργασίας και απόρριψης των παραπάνω, με περαιτέρω λεπτομέρεια συμβατό τρόπο, συμβάλει στην πρόληψη (αρνητικών) επιπτώσεων στον περιβάλλοντα και τη δημόσια υγεία, ενώ παράλληλα συμβάλει στην επαναχρησιμοποίηση ή ανακύκλωση των υλικών από τα οποία είναι κατασκευασμένη η συσκευή.

Η παράνομη διάθεση συσκευών, μπαταριών ή συσσωρευτών από τον χρήστη επιφέρει ποινές οι οποίες καθορίζονται επακριβώς από την ισχύουσα νομοθεσία.

Οświadczenie zgodności

sbs

SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

Firma SBS, producent niniejszego urządzenia deklaruje, że urządzenie jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE można znaleźć na stronie internetowej:
<http://www.sbsmobile.com/en-gb/declaration-of-conformity.html>

Δήλωση συμμόρφωσης

sbs

SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

Ο κατασκευαστής, SBS, δηλώνει ρητώς ότι ο ραδιοεξοπλισμός που περιέχεται στο παρόν είναι σε συμμόρφωση με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της ΕΕ δήλωσης συμμόρφωσης είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση στο διαδίκτυο:
<http://www.sbsmobile.com/en-gb/declaration-of-conformity.html>

INFORMACE PRO UŽIVATELE KE SPRÁVNÉ LIKVIDACI ZAŘÍZENÍ A INTEGROVANÝCH VÝMĚNITELNÝCH BATERIÍ

Ve smyslu předpisů, jimiž se provádí směrnice 2012/19/EU „O odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ)“, a předpisů, jimiž se provádí směrnice 2006/66/ES, kterou mění směrnice 2013/56/EU „O odpadních bateriích a akumulátorech“.



Symbol na zařízení



Symbol na baterii

Symbol přeškrtnuté popelnice na zařízení nebo na balení značí, že výrobek na konci životnosti je nutné zlikvidovat včetně nevyměnitelné baterie odděleně od ostatních odpadů, aby bylo možné odpovídající zpracování a recyklace. Bezpečné používání tohoto výrobku je zaručeno při dodržení následujících pokynů.

Je proto nutné je pečlivě uchovávat a řídit se jimi po celou dobu životnosti výrobku.

Výrobek nevyžaduje technickou údržbu.

Baterie lze vyměnit pouze za baterie stejného typu a elektrických parametrů uvedených v uživatelské příručce k výrobku, za přísného dodržení pokynů uvedených v celé této příručce, a je nutné je zlikvidovat v souladu s platnými zákony.

Uživatel proto musí bezplatně odevzdat baterii a zařízení na konci životnosti na vhodném sběrném místě pro třídění odpadních elektrických a elektronických zařízení, případně je odevzdat prodejci po nákupu nového zařízení nebo bezplatně v případě zařízení nepřekračujících vnější rozměry 25 cm.

Správný tříděný sběr pro následné zahájení recyklace, zpracování a ekologické likvidace nepoužívaného zařízení pomáhá předcházet možným negativním dopadům na životní prostředí a na zdraví a napomáhá opětovnému použití či recyklaci materiálů obsažených v zařízení.

Nesprávná likvidace zařízení, baterií a akumulátorů uživatelem je postihována podle platných zákonů.

INFORMÁCIE PRE POUŽÍVATEĽA O SPRÁVNEJ LIKVIDÁCII ZARIADENIA A VLOŽENÝCH VÝMENITELNÝCH BATERIÍ

V súlade s legislatívou na implementáciu Smernice 2012/19/EU o "Odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ)" a legislatívou na implementáciu Smernice 2006/66/EC upravenej Smernicou 2013/56/EU o "Bateriách a akumulátoroch a použitých bateriách a akumulátoroch".



Symbol na zariadení



Symbol na batérii

Křížikom přečiarknutý symbol odpadkového koša na kolieskach, umiestnený na zariadení alebo na jeho obale znamená, že výrobok po ukončení jeho životnosti, vrátane nevymeniteľnej batérie, musí byť zbieraný oddelene od ostatného odpadu, aby mohol byť právne spracovaný a recyklovaný.

Bezpečné používanie tohto výrobku je zaručené tým, že budú dodržiavané ďalej uvedené pokyny; preto si tieto pokyny uchovávajte v bezpečí a veľmi prísne ich dodržiavajte počas celej doby životnosti výrobku.

Výrobok nepotrebuje žiadnu technickú údržbu.

Baterie musia byť vymieňané iba batériami rovnakého typu a s rovnakými elektrickými parametrami, uvedenými v návode na používanie výrobku, a musia byť prísne dodržiavané konkrétne pokyny uvedené pre tento účel výmeny v tom istom návode. Batérie musia byť zlikvidované podľa príslušnej, momentálne platnej legislatívy.

Preto po ukončení doby životnosti zariadenia a batérie, ich používateľ musí bezplatne odevzdať na príslušné miestne recyklačné zberné miesto pre zber odpadu z elektrických a elektronických zariadení alebo vrátiť distribútorovi podľa princípu kus za kus alebo odevzdať bezplatne pri zariadení, ktorého žiadny vonkajší rozmer nie je väčší než 25 cm.

Príslušný separovaný zber zariadení po ukončení ich doby životnosti, na ich následnú recykliáciu, spracovanie a likvidáciu environmentálne nezávadným spôsobom, napomáha vyhnúť sa možnému negatívne mu vplyvu na životné prostredie a zdravie ľudí a podporuje opakované využitie a/alebo recykliáciu materiálov dielov zariadenia.

Nezákonná likvidácia zariadenia, batérií a akumulátorov používateľom bude potrestaná podľa momentálne platnej legislatívy.

Prohlášení o shodě

sbs

SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

Výrobce SBS prohlašuje, že rádiové zařízení obsažené v tomto dokumentu je v souladu se směrnicí 2014/53 / EU.

Úplný text prohlášení o shodě EU lze nalézt na následujících internetových adresách:

<http://www.sbsmobile.com/en-gb/declaration-of-conformity.html>

Izjava o skladnosti

sbs

SBS S.p.A. - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (No) Italy
customercare@sbsmobile.com

Proizvajalec SBS izjavlja, da je radijska oprema, ki jo vsebuje, v skladu z Direktivo 2014/53 / EU.

Celotno besedilo izjave o skladnosti EU najdete na spletnih naslovih:
<http://www.sbsmobile.com/en-gb/declaration-of-conformity.html>



Printed in China

sbsmobile.com



Rec Battery Remov - 10 2018